



## ЗАКОН Республики Узбекистан О присоединении Республики Узбекистан к Международной конвенции о борьбе с актами ядерного терроризма (Нью-Йорк, 13 апреля 2005 года)

Принят Законодательной палатой 23 января 2008 года  
Одобен Сенатом 27 марта 2008 года

Присоединиться к Международной конвенции о борьбе с актами ядерного терроризма (Нью-Йорк, 13 апреля 2005 года) со следующими уведомлениями и заявлениями:

1) по **пункту 4 статьи 7 Конвенции**: «Республика Узбекистан уведомляет, что в качестве ответственного органа за направление и получение информации, указанной в статье 7 Конвенции, определена Служба национальной безопасности Республики Узбекистан»;

2) по **пункту 3 статьи 9 Конвенции**: «Республика Узбекистан уведомляет о том, что она обладает юрисдикцией в отношении деяний, признанных преступными согласно статье 2 Конвенции, в случаях, предусмотренных пунктами 1 и 2 статьи 9 Конвенции»;

3) по **статье 16 Конвенции**: «Республика Узбекистан исходит из того, что положения ста-

ты 16 Конвенции должны применяться таким образом, чтобы обеспечить неотвратимость ответственности за совершение преступлений, подпадающих под действие Конвенции, без ущерба для эффективности международного сотрудничества по вопросам выдачи и правовой помощи»;

4) по **пункту 2 статьи 23 Конвенции**: «Республика Узбекистан заявляет, что не считает себя связанной положениями пункта 1 статьи 23 Конвенции».

Президент  
Республики Узбекистан  
**И. КАРИМОВ**

город Ташкент,  
9 апреля 2008 года  
№ ЗРУ-146

## ЗАКОН Республики Узбекистан О внесении изменений и дополнений в Закон Республики Узбекистан «О защите прав потребителей»

Принят Законодательной палатой 12 декабря 2007 года  
Одобен Сенатом 27 марта 2008 года

**Статья 1.** Внести в Закон Республики Узбекистан от 26 апреля 1996 года № 221-1 «О защите прав потребителей» (Ведомости Олий Мажлиса Республики Узбекистан, 1996 г., № 5-6, ст. 59; 2002 г., № 4-5, ст. 74; 2003 г., № 5, ст. 67; Ведомости палат Олий Мажлиса Республики Узбекистан, 2005 г., № 12, ст. 413; 2006 г., № 10, ст. 536) следующие изменения и дополнения:

1) **часть шестую статьи 11** изложить в следующей редакции:

«На товарах лечебного, пищевого назначения и бытовой химии должны быть указаны дата выпуска, срок годности и условия хранения. Продавцам запрещается принимать и реализовывать товары без указания даты выпуска и срока годности или с истекшим сроком годности»;

2) **часть вторую статьи 21** дополнить словами «а также взимать плату за неоказанные услуги»;

3) **часть вторую статьи 27** изложить в следующей редакции:

«Государственный комитет Республики Узбекистан по демополиции, поддержке конкуренции и предпринимательства и его территориальные органы имеют право налагать штраф на изготовителя (исполнителя, продавца):

за прием для реализации и продажи товаров без указания даты выпуска и срока годности, для которых законодательством установлено обязательное указание даты выпуска и срока годности, — в размере пяти процентов от объема принятых к реализации товаров при получении заключения соответствующих органов государственного управления,

осуществляющих контроль за безопасностью и качеством товаров (работ, услуг), о пригодности этих товаров к потреблению (использованию) и ста процентов от объема принятых к реализации товаров при получении заключения о непригодности этих товаров к потреблению (использованию), но не более двукратного размера минимальной заработной платы;

за прием для реализации и продажи товаров с истекшим сроком годности — в размере ста процентов от объема принятых к реализации товаров, но не более трехсоткратного размера минимальной заработной платы;

за уклонение от исполнения или несвоевременное исполнение предписаний об устранении нарушений прав потребителей, а также за непредоставление им информации или предоставление заведомо недостоверных сведений о товарах (работах, услугах);

на юридических лиц — от десяти до двадцатикратного размера минимальной заработной платы;

на физических лиц — от трех до пятикратного размера минимальной заработной платы».

Президент  
Республики Узбекистан  
**И. КАРИМОВ**

город Ташкент,  
9 апреля 2008 года  
№ ЗРУ-147

## ЗАКОН Республики Узбекистан О внесении дополнения в статью 47 Закона Республики Узбекистан «Об исполнении судебных актов и актов иных органов»

Принят Законодательной палатой 23 ноября 2007 года  
Одобен Сенатом 27 марта 2008 года

**Статья 1.** **Статью 47** Закона Республики Узбекистан от 29 августа 2001 года № 258-II «Об исполнении судебных актов и актов иных органов» (Ведомости Олий Мажлиса Республики Узбекистан, 2001 г., № 9-10, ст. 169; Ведомости палат Олий Мажлиса Республики Узбекистан, 2007 г., № 8, ст. 367) дополнить **частью девятой** следующего содержания:

«Средства и иное имущество, вносимые в качестве инвестиционных обязательств согласно договору, заключенному между инвестором и уполномоченным государственным органом по управлению государственным имуществом,

в течение инвестиционного периода не подлежат взысканию в принудительном порядке в счет погашения ранее образовавшейся задолженности должника».

**Статья 2.** Настоящий Закон вступает в силу со дня его официального опубликования.

Президент  
Республики Узбекистан  
**И. КАРИМОВ**

город Ташкент,  
9 апреля 2008 года  
№ ЗРУ-148

## ЗАКОН Республики Узбекистан О внесении изменения и дополнения в статью 238<sup>2</sup> Гражданского процессуального кодекса Республики Узбекистан

Принят Законодательной палатой 27 ноября 2007 года  
Одобен Сенатом 27 марта 2008 года

**Статья 1.** Внести в **статью 238<sup>2</sup> Гражданского процессуального кодекса Республики Узбекистан**, утвержденного Законом Республики Узбекистан от 30 августа 1997 года № 477-1 (Ведомости Олий Мажлиса Республики Узбекистан, 1997 г., приложение к № 9; 2001 г., № 1-2, ст. 11; 2004 г., № 1-2, ст. 18, № 9, ст. 171; Ведомости палат Олий Мажлиса Республики Узбекистан, 2007 г., № 8, ст. 367), следующие изменения и дополнения:

1) **пункт 2** изложить в следующей редакции: «2) если требование основано на письменной сделке и признано должником, в том числе, если заявлено требование о взыскании задолженности по оплате коммунальных услуг»;

2) дополнить **пунктом 4** следующего содержания:

«4) если заявлено требование о взыскании начисленной, но не выплаченной работнику заработной платы и приравненных к ней платежей».

**Статья 2.** Настоящий Закон вступает в силу со дня его официального опубликования.

Президент  
Республики Узбекистан  
**И. КАРИМОВ**

город Ташкент,  
9 апреля 2008 года  
№ ЗРУ-149

## ПОЧИТАНИЕ САХИБКИРАНА



**В нашей стране широко отмечается 672-летие со дня рождения Амира Темура. В столичном сквере имени Сахибкирана состоялось торжественное мероприятие, посвященное этой знаменательной дате. В нем приняли участие представители министерств и ведомств, общественных организаций, зарубежного дипломатического корпуса в нашей стране, писатели и поэты, ученые, студенческая молодежь.**

Народный писатель Узбекистана, председатель Международного фонда Амира Темура Мухаммад Али, ведущий научный сотрудник Института токоведения Академии наук, доктор исторических наук Дилором Юсупова, заведующий отделом по культуре и духовно-просветительской работе Центрального совета общественного движения молодежи «Камолот» Рахматулла Гайибназаров, народный поэт Узбекистана Махмуд Тайир отметили, что проводимая в стране под руководством Президента Ислама Каримова работа по укреплению основ духовности народа, возрождению национальных ценностей, имен великих предков, всестороннему изучению, пропаган-

де их жизни и деятельности, доведению до широких масс, особенно молодежи, богатого духовного наследия дает свои результаты.

Принципы добра, гуманизма, согласия, созидания, которые проповедовал Сахибкиран и которые были его девизом, и сегодня являются основными критериями духовной жизни нашей независимой Родины. Все это ярко отражается в работе, проводимой в нынешнем году, объявленном руководителем государства Годом молодежи, в проявлении заботы о подрастающем поколении, воспитании молодых людей достойными великих предков.

Жизнь, деятельность, духовное наследие, роль и зна-

чение Амира Темура и Темуридов в истории мировой цивилизации широко изучается учеными мира. Это свидетельствует о жизнеутверждающем начале и вечной актуальности идей Амира Темура и вместе с тем о возрастающем интересе к истории, духовности нашей Родины в международном масштабе.

Участники мероприятия возложили цветы к подножию памятника Амира Темура.

В мероприятии принял участие Государственный советник Президента Республики Узбекистан Х. Султанов.

Назокат УСМАНОВА,  
корр. УзА.  
Фото Рустам ШАГАЕВА,  
УзА.

## УЗБЕКИСТАН ЖЕЛАЕТ АФГАНИСТАНУ ТОЛЬКО МИРА

**BBC Monitoring (Великобритания) разместило на своем электронном веб-сайте материал, посвященный выступлению Президента Республики Узбекистан Ислама Каримова на бухарестком саммите НАТО/СЕАП.**

В нем, в частности, отмечается «забоченность Узбекистана ситуацией, складывающейся в Афганистане на протяжении почти 30 лет. В Узбекистане очень хотят, чтобы в ИРА была установлена стабильность, чтобы многострадальный афганский народ зажил в мире, а страной управляла сила, выражающая интересы всех этнических групп, способная обеспечить религиозно-этническое, социальное и политическое согласие».

В материале обращается внимание на то,

что «с момента обретения независимости Узбекистан прилагал усилия по оценке ситуации в Афганистане, оказанию помощи в решении существующих проблем, а также выдвигал предложения по установлению мира и спокойствия. Уровень внимания, уделяемого Ташкентом Афганистану, наглядно демонстрируют речи, интервью и инициативы узбекского Президента Ислама Каримова по афганской проблематике».

(Окончание на 2-й стр.)

## ЭФФЕКТИВНОСТЬ ИНСТИТУТА СУДЕБНОГО ПРИКАЗА

Поэтапно осуществляемые в стране реформы в ходе построения демократического правового государства, справедливого гражданского общества дают положительные результаты. В частности, судебная система превратилась в эффективный механизм защиты прав, свобод и интересов человека. Растет доверие граждан к судам, о чем свидетельствует увеличение количества их обращений. В целях дальнейшего совершенствования этой работы уделяется особое внимание созданию удобств, в частности, дальнейшему упрощению процесса приема и рассмотрения исковых заявлений и жалоб. Включенный в систему гражданского законодательства институт судебного приказа, способствующий не только созданию удобств для населения, но и повышению качества и эффективности судебного разбирательства, — тому подтверждение. Об этом корреспондент УзА побеседовала с судьей Верховного суда Республики Узбекистан Холмунином ЯДГАРОВЫМ.

(Окончание на 2-й стр.)

## ПОСТАНОВЛЕНИЕ Президента Республики Узбекистан О ПРАЗДНОВАНИИ 90-ЛЕТИЯ НАЦИОНАЛЬНОГО УНИВЕРСИТЕТА УЗБЕКИСТАНА ИМЕНИ МИРЗО УЛУГБЕКА

Учитывая большую роль и огромный вклад одного из самых престижных и ведущих высших учебных заведений нашей страны и всего Среднеазиатского региона — Национального университета Узбекистана имени Мирзо Улугбека в деле повышения интеллектуального и духовного потенциала молодежи, развития отечественной науки и культуры, современной образовательной системы, подготовки высококвалифицированных кадров, воспитания наших юношей и девушек в духе патриотизма и уважения к общечеловеческим ценностям, а также в целях достойного празднования 90-летия со дня образования этого учебного заведения:

1. Одобрить предложение Министерства высшего и среднего специального образования и Академии наук Республики Узбекистан о праздновании в сентябре 2008 года 90-летия Национального университета Узбекистана.

2. Утвердить состав организационного комитета по проведению мероприятий, посвященных 90-летию Национального университета Узбекистана, согласно приложению.

3. Организационному комитету в недельный срок разработать план мероприятий по случаю празднования этой даты и обратиться при этом особое внимание на проведение их в органичном сочетании с целями и задачами, определенными в Государственной программе «Год молодежи».

Организовать проведение на высоком уровне в августе 2008 года международной научной конференции на тему «Роль Национального университета в развитии системы высшего образования и науки в Узбекистане».

Обеспечить организацию в сентябре 2008 года на стадионе студенческого городка «Ешлик» фестиваля студентов высших учебных заведений страны под девизом «Молодежь — решающая сила нашего сегодняшнего и завтрашнего дня».

4. Поручить Кабинету Министров в ходе подготовки к праздничным мероприятиям организовать на территории комплекса Национального университета Узбекистана работы по широкомасштабному строительству и реконструкции, ремонту, полному благоустройству учебных корпусов, домов студентов и других объектов социальной инфраструктуры.

5. Национальному информационному агентству Узбекистана, Национальной телерадиокомпания Узбекистана и другим средствам массовой информации рекомендовать широкое освещение мероприятий, связанных с проведением этого юбилея.

6. Контроль за исполнением настоящего постановления возложить на заместителя Премьер-министра Республики Узбекистан Р. Касымова.

Президент  
Республики Узбекистан  
**И. КАРИМОВ**

Город Ташкент,  
9 апреля 2008 года.

## Узбекистан — Германия: СОТРУДНИЧЕСТВО В СФЕРЕ СЕЛЬСКОГО ХОЗЯЙСТВА

В Посольстве нашей страны в Берлине состоялся «круглый стол» на тему «Сельское хозяйство Узбекистана». В нем приняли участие представители немецких фирм и компаний, научно-исследовательских учреждений, специализирующихся в области сельского хозяйства и агропромышленности.

Представитель Министерства сельского и водного хозяйства Республики Узбекистан озвучил участникам «круглого стола» с основными секторами сельского хозяйства Узбекистана, осуществляемыми в этой сфере реформами, а также возможностями для развития взаимовыгодного сотрудничества между узбекскими и немецкими партнерами.

Было подчеркнуто, что созданная в Узбекистане благоприятная инвестиционная среда служит важным фактором дальнейшего расширения торгового-экономического сотрудничества с зарубежными государствами, а также привлечения современных технологий.

В ходе последующей дискуссии участники мероприятия обменялись мнениями по перспективам дальнейшего углубления сотрудничества, в частности, по конкретным шагам в реализации проектов, связанных с повышением квалификации специалистов, научно-прикладными исследованиями, налаживанием партнерских отношений между субъектами бизнеса.

Во время пребывания в Германии в ноябре 2007 года в рамках программы германского общества «Инвент» по повышению квалификации группа узбекских менеджеров агропромышленного сектора посетила нашу фирму, — сказал управляющий агропромышленной фирмой «KFI GmbH Lowenberg» У. П. Дегерборд во время беседы с корреспондентом ИА «Жахон».

Участниками мероприятия был проявлен большой интерес к развитию кооперации с узбекскими партнерами, в частности, в сфере переработки сельхозпродукции. Одновременно была отмечена целесообразность проведения совместного мероприятия, посвященного вопросам развития научно-исследовательского сотрудничества в области сельского хозяйства.

Частниками мероприятия был проявлен большой интерес к развитию кооперации с узбекскими партнерами, в частности, в сфере переработки сельхозпродукции. Одновременно была отмечена целесообразность проведения совместного мероприятия, посвященного вопросам развития научно-исследовательского сотрудничества в области сельского хозяйства.

Участниками мероприятия был проявлен большой интерес к развитию кооперации с узбекскими партнерами, в частности, в сфере переработки сельхозпродукции. Одновременно была отмечена целесообразность проведения совместного мероприятия, посвященного вопросам развития научно-исследовательского сотрудничества в области сельского хозяйства.

Частниками мероприятия был проявлен большой интерес к развитию кооперации с узбекскими партнерами, в частности, в сфере переработки сельхозпродукции. Одновременно была отмечена целесообразность проведения совместного мероприятия, посвященного вопросам развития научно-исследовательского сотрудничества в области сельского хозяйства.

Частниками мероприятия был проявлен большой интерес к развитию кооперации с узбекскими партнерами, в частности, в сфере переработки сельхозпродукции. Одновременно была отмечена целесообразность проведения совместного мероприятия, посвященного вопросам развития научно-исследовательского сотрудничества в области сельского хозяйства.

Шухрат УМИРОВ.

# ЭФФЕКТИВНОСТЬ ИНСТИТУТА СУДЕБНОГО ПРИКАЗА

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Гражданский процессуальный кодекс

В соответствии с принятым 12 декабря 2003 года Законом «О внесении изменений и дополнений в некоторые законодательные акты Республики Узбекистан» в нашей стране введен в действие институт судебного приказа, — сказал Х. Ядгаров. — Гражданский процессуальный кодекс Республики Узбекистан дополнен новой главой «Приказное производство». Это важное изменение направлено на упрощение судебных дел и освобождение людей от лиш-

денежных средств или истребовании движимого имущества от должника по бесспорным основаниям без судебного разбирательства. Если требование законно и полностью обосновано, судья выносит приказ об его удовлетворении. Судебный приказ по существу заявленного требования выносится судьей в течение трех дней со дня поступления заявления в суд. После подписания судьей приказа его копия незамедлительно направляется должнику. Должник вправе в десятидневный срок со дня получения копии судебного приказа направить в суд, вынесший приказ, свое возражение. Если в установленный срок возражение от должника не поступит, судья представляет к исполнению утвержденный судебный приказ. Судебный приказ имеет силу исполнительного документа, взыскание производится после выдачи приказа и в порядке, установленном для исполнения судебных постановлений. — Как на практике используются возможности данного института? — В соответствии со стать-

ей 238<sup>2</sup> Гражданского процессуального кодекса Республики Узбекистан в 2007 году свыше 11 тысяч гражданских дел были решены без волокиты, в кратчайшие сроки. Следует отметить, что наряду с правильным решением споров между гражданами сэкономлено время судов, а также более 22 тысяч человек. Своевременность и уместность внедрения института судебного приказа поднимает вопросы о возможности его применения в сфере разрешения споров в размере порядка 30 миллионов сумов. — Какой практический результат даст совершенствование норм, служащих основой вынесения судебного приказа? — Ранее, в соответствии со статьей 238<sup>2</sup> Гражданского процессуального кодекса Республики Узбекистан, судебный приказ выносился, если подано в суд требование было основано на нотариально заверенном соглашении либо требовании основывалось на письменном соглашении и признано со стороны ответчика, а также если было заявлено требование о взыскании алиментов

на несовершеннолетних детей, не связанное с установлением отцовства или необходимостью привлечения третьих лиц. В настоящее время ведется большая работа по совершенствованию законодательства в целях повышения эффективности судопроизводства. Подтверждением тому является принятие на состоявшемся 27–28 марта текущего года тринадцатом пленарном заседании Сената Олий Мажлиса Республики Узбекистан Закона «О внесении изменений и дополнения в статью 238<sup>2</sup> Гражданского процессуального кодекса Республики Узбекистан», в котором предусмотрено расширение круга вопросов, разрешаемых в порядке приказного производства. В соответствии с данным законом в пункт 2 статьи 238<sup>2</sup> Гражданского процессуального кодекса Республики Узбекистан внесено изменение, согласно которому по требованию о взыскании долга по коммунальным услугам также будет выноситься судебный приказ. Иначе говоря, судья по заявлениям данной категории об-

ладает полномочием выносить судебный приказ без рассмотрения дела. Кроме того, данная статья дополнена пунктом 4. В соответствии с ним по требованию работника о взыскании начисленной, но не выплаченной заработной платы и приравненных к ней выплат также будет выноситься судебный приказ. Ранее по задолженностям по коммунальным платежам и требованиям о взыскании заработной платы велось гражданские дела и на судебном заседании вызывались обе стороны, затем осуществлялось рассмотрение и решение дела. При этом допускалась излишняя волокита. Так, в соответствии с требованиями статьи 133 Жилищного кодекса Республики Узбекистан, собственники помещений государственного и частного жилищного фонда, лица, снимающие и сдающие в аренду жилье, обязаны выплачивать платежи в соответствии с законодательными актами за услуги, предоставленные предприятиями по оказанию коммунальных услуг. В связи с этим требования,

связанные с взысканием платы за использованные коммунальные услуги, являются бесспорными, судебный приказ по требованиям данной категории дает возможность выносить решение в кратчайшие сроки и тем самым экономит рабочее время сторон и самого суда. То же можно сказать и по поводу дел о взыскании начисленной, но не выплаченной заработной платы и приравненных к ней выплат. Согласно требованиям статьи 161 Трудового кодекса Республики Узбекистан работодатель должен не реже одного раза в каждом полмесяца выплачивать заработную плату. Из этого становится ясным, что в действительности нет необходимости обсуждать дела в этом направлении. Эту мысль подтверждает и то, что в 2007 году судами было рассмотрено около 15 тысяч аналогичных гражданских дел, почти все они были удовлетворены. Следует отметить, что приказное производство создает возможности для своевременного разрешения бесспорных гражданских отношений без волокиты. Вышеупомянутый новый закон также служит повышению эффективности защиты через суд прав и свобод человека в нашей стране.

Беседовала Нургуль АБДУРАЙМОВА.

## КАК ЖИВЕШЬ, КАРАКАЛПАКСТАН?



В Берунийском районе состоялся семинар-совещание Фонда «Махалля» Республики Каракалпакстан с участием руководителей его районных

и городских структур, а также сотрудников органов самоуправления граждан.

## СЕМИНАР В ФОНДЕ «МАХАЛЛЯ»

Целью семинара являлось ознакомление с работой на местах сельских и городских сходов граждан, а также изучение и оценка работы их комиссий. Участники семинара выезжали на места для детального ознакомления с ситуацией в местных органах самоуправления граждан, а в одном из кишлаков даже выступили в роли спонсоров. В честь окончания строительства стадиона они вручили детям комплекты формы для спортивных занятий. Хорошее впечатление оставил осмотр частной лечебницы Дильбар Юлдашевой, где наряду с платными услугами оказывается помощь нуждающимся в социальной защите. Не забыты были и культурные традиции. Участники семинара возложили цветы к мавзолею Беруни.

## СОВЕЩАНИЕ ЖУРНАЛИСТОВ

В Нукусе прошел семинар, посвященный вопросам отражения в средствах массовой информации проектов, имеющих социальное значение.

Организованный творческим союзом журналистов Узбекистана, отделением Центра молодежных инициатив «Келешек хауазы», редакцией газет «Еркин Каракалпакстан» — «Вести Каракалпакстана», он собрал руководителей средств массовой информации республики, представителей организаций, имеющих отношение к социально значимым проектам. Отмечалось, что в регионе осуществляются широкомасштабные меры по демократизации общества, его реформированию и модернизации. Немалую лепту в этот процесс вносит Общественный фонд поддержки и развития не зависимых печатных средств массовой информации и информационных агентств Узбекистана. В частности, им создаются необходимые условия для местных печатных и Интернет-изданий. К примеру, газеты «Еркин Каракалпакстан» — «Вести Каракалпакстана» в рамках реализации инновационного проекта активно работают совместно с фондом, а 15 городских и районных газет республики участвуют в его проекте по обмену информацией в Интернете.

## ЭЛЛИКАЛА МЕНЯЕТ ОБЛИК

В Элликалинском районе ударными темпами продолжаются начатые в прошлом году работы по строительству и благоустройству.

Агроэкономический колледж на 540 мест, сданный в эксплуатацию в ауле Сарыбий в прошлом году, стал не только местом, где молодежь получает образование и нужную специальность, но и местной достопримечательностью. Такой же, как и построенная в ауле Дослык общеобразовательная школа на 216 мест. Еще в четырех школах района была проведена капитальная реконструкция. Введены в строй две бензоаппаратные станции в Бустане, а к историческому памятнику «Аяз-кала» проложена новая дорога протяженностью 5,5 километра. Не забыты и места для культурного отдыха молодежи. В районном центре для них организован «Сад творчества», в котором можно проводить праздничные концерты и выставки.

Владислав НОВИЦКИЙ, наш соб. корр.

## УЗБЕКИСТАН ЖЕЛАЕТ АФГАНИСТАНУ ТОЛЬКО МИРА

(Окончание. Начало на 1-й стр.)

Подтверждением этому стало и участие Президента Ислама Каримова в бухарестском саммите НАТО/СЕАП. В своем выступлении он привлек внимание многих государственных лидеров к мерам, которые могут улучшить ситуацию в Афганистане. В статье говорится, что «ключевой задачей в этой связи является лидер назвал завоевание силами международной коалиции доверия населения. Для этого они, прежде всего, должны уважать религию, культуру и ценности афганского населения, а также учитывать интересы этнических меньшинств. Иначе гарантировать мир и согласие в этой стране — очень трудно». Особо подчеркивается в материале, что «крайне важной задачей Президент Узбекистана Ислам Каримов назвал прекращение «необоснованных нападков и клевет на религию ислам, что вызывает абсолютно нетерпимую обста-

новку и напряженность не только в Афганистане, но и в целом в мусульманском мире». Любая сила, независимо от того, действует ли она самостоятельно или в рамках коалиции, которая игнорирует это требование, проиграет. Более того, афганский народ не может принять искусственные образы жизни других, представленные под маской демократии и других понятий». В заключение в BBC Monitoring отмечается, что «в настоящее время есть много стран, которые, будучи расположенными далеко, «волнуются» по поводу Афганистана и собственных интересов. Однако Узбекистан и его население без каких-либо скрытых мотивов желают Афганистану только мира, поскольку узбекские и афганские народы жили рядом в течение многих столетий и стали родственными. Вот почему в Узбекистане надеются, что предложения Президента Ислама Каримова помогут излечить афганскую рану».

УзА.

В райцентре Пайтуг Избасканского района вступило в строй совместное узбекско-британское предприятие «Тагус-текстил». Оно оснащено современным оборудованием известных в мире фирм и компаний. Это обеспечивает высокое качество готовой продукции, что открывает ей выход на мировой рынок.

## ОТ ПРЯЖИ ДО ГОТОВЫХ ИЗДЕЛИЙ



— Мы работаем на основе передовых технологий, — говорит генеральный директор Абдуважид Комилов. — За год в среднем здесь будет производиться 3 176 тонн хлопчатобумажной пряжи. Важно отметить, что на новом СП достоящую работу получили 200 юношей и девушек.

Фото Ш. ОЛИМОВА, УзА.

## ЗАИНТЕРЕСОВАННО, ПО-ДЕЛОВОМУ

В Самаркандском государственном институте иностранных языков прошла республиканская научно-практическая конференция, посвященная вопросам воспитания молодежи в духе верности традициям, культурным ценностям узбекского народа.

В докладе на заседании Кабинета Министров, посвященном итогам социально-экономического развития страны в 2007 году и важнейшим приоритетам углубления экономических реформ в 2008 году, глава государства подчеркнул, насколько важно быть внимательными к нашей молодежи, интересоваться, к чему она стремится, чем живет, воспитать ее самостоятельно мыслящей, интересующейся всем, что происходит вокруг. Участники заседания обменялись мнениями по вопросам, касающимся роли национальных ценностей и культурного наследия в повышении духовной культуры молодежи, ее интеллектуального потенциала, формировании в молодых людях стремления к здоровому образу жизни, уважения к общенациональным ценностям. Абдурасул САТТОВ.

## Внедряя передовые технологии

Подготовка квалифицированных кадров требует внедрения в учебный процесс новых современных образовательных технологий. Эту тему был посвящен практический семинар, состоявшийся в Навоийском государственном горном институте.

Важную роль в повышении уровня образовательного процесса играет подготовка педагогов. Сегодня молодые перспективные специалисты и научные работники имеют возможность повысить квалификацию за рубежом. Они не только используют полученные знания в своей работе, но и делятся ими с коллегами. В прошлом году два преподавателя и два доцента Навоийского государственного горного института, ставшие победителями конкурса, проводимого фондом «Истеъдод», прошли стажировку в вузах России и Китая.

На семинаре доцент кафедры узбекского и иностранных языков М. Раваданов ознакомил участников семинара с современными технологиями, применяемыми в вузах Китая, рассказал об инновационных методах обучения иностранным языкам в Малайзийском технологическом университете. Встреча получилась интересной и познавательной.

Елена УМАРОВА.

## Не только производить, но и перерабатывать

Амир Файзиев вот уже шестнадцать лет возглавляет созданное им фермерское хозяйство в Миришкорском районе. И не было случая, чтобы он хоть раз не выполнил договорные обязательства по продаже хлопка и зерна. Арбузы, выращенные им, быстро раскупаются на рынке.

### ФАКТОР РАЗВИТИЯ

А еще хозяйство развивает животноводство. Если вначале у него было чуть более десяти голов крупного рогатого скота, то сейчас — целая ферма. Причем вся продукция перерабатывается на собственном молочном заводе, выпускающем сливки, сметану, сыр — всего двенадцать наименований продуктов. Поэтому именно Файзиев — руководитель фермерского хозяйства «ФАМ» — и был признан победителем республиканского этапа традиционного смотра-конкурса «Ташабус» в номинации «Лучший фермер». Вообще, экспозиция фермеров выглядела на конкурсе как всегда солидно. В Кашкадарье на их долю приходится свыше 92 процентов всей сельскохозяйственной продукции. Высокой урожайностью хлопка и зерна, многомиллионными оборотами и сверхвысокими доходами сегодня здесь никого не удивишь, а потому главным критерием стало привлечение мини-технологий в аграрный сектор экономики. И не слу-

чайно: в регионе, где около двух третей населения живет в сельской местности, до сих пор не совсем адекватно росту внутреннего регионального продукта развивается перерабатывающая промышленность. Действительно, фермерство в Кашкадарье — категория особенная. Именно настоящие земледельцы обеспечивают экономические преобразования на селе, являясь главной движущей силой реформ. И таких фермеров, как Файзиев, немало. Сейчас что ни фермерское хозяйство — то многопрофильное, с собственным перерабатывающим предприятием.

Хороших успехов добиваются и молодые предприниматели области. К примеру, китабская агрофирма «Ал-Сарвар эко-консерва» — одна из тысяч бизнес-структур, созданных в области за последние два года. Братья Амиркуловы, Эркин и Алишер, на биржевых торгах

купили здание бездействующего хлебокомбината. Благодаря кредиту банка и собственным вложениям за короткий срок не только восстановили простаивающее производство, но и наладили новое. Причины, которые привели бывшего хлебокомбинат к банкротству, общезвестны. Это перебои с поставкой топлива, неразвитый рынок сбыта, моральный износ оборудования, — говорит Э. Амиркулов. — В Китебе в каждом дворе есть тандыр, не менее двухсот семей мастеров-хлебопеков, и, честно говоря, буханка не может составить конкуренцию их продукции. Поэтому мы решили не наступать на те же грабли дважды, а по возможности перепрофилировать производство. На рынке мини-технологий в Ташкенте приобрели универсальную линию по производству овощных консервов. Это было вызвано простой необходимостью. В на-

шлем районе производится около 14 тысяч тонн овощей, 16 тысяч тонн фруктов, еще больше винограда, а перерабатывающая промышленность представлена лишь одним консервным заводом. Положение предприятия-монополиста позволяло ему диктовать цены на рынке сырья, а страдал от этого прежде всего дехкан. Мы предложили оптимальную по рыночным меркам цену, и дело пошло на лад. Но поставщику сырья мы выдвинули одно-единственное условие — предлагаемые нам овощи и фрукты должны быть экологически чистыми. Именно работа с таким сырьем — отличительная черта нашего предприятия. Мы работаем всего год, но продукция нашего предприятия, около сорока видов изделий, уже хорошо известна не только в Узбекистане, но и в Казахстане, России, Украине. К ней проявляют интерес и в дальнем зарубежье. Сейчас предприятие выпускает не очень много продукции, но высокого качества. И это тоже примета нового времени. Очень приятно, что предприниматели идут к нему осознанно, хорошо понимают, что низкокачественная продукция — это себе в убыток, а хорошего, добротного качества — это прежде всего прибыль и, что немаловажно, имидж предприятия.

Азам АЛИКУЛОВ.

10 апреля 2008 года

## ОЧЕРЕДНАЯ ПОБЕДА «ПАХТАКОРА»

**Спорт**

**В 14 странах континента прошли встречи третьего тура группового этапа соревнований Азиатской лиги чемпионов по футболу. В Ташкенте команда «Пахтакор» со счетом 2:0 одержала победу над фаворитами иракской команды «Арбил».**

В первом тайме матча, состоявшегося на стадионе «МХСК», у хозяев не было возможности преодолеть оборону соперников. Во втором тайме защитник «Пахтакора» Илхом Суюнов сильнейшим ударом атаковал ворота противника и забил гол.

Через пять минут защитник иракской команды Мухсин Кодир применил грубый прием в отношении оказавшегося на штрафной площадке Зайниддина Тоджиева. Назначенный судьей пенальти точно выполнил Александр Гейнрих и забил второй гол.

В очередном туре, который состоится 23 апреля, мастера кожаного мяча из Ташкента будут гостить у команды «Арбил».

**З. ТАШХОДЖАЕВ,**  
обозреватель УзА.

Во изменение объявления о проведении тендера, опубликованного в № 59 от 25 марта 2008 года.

Тендерная комиссия

## ГАЗ «УЗБЕКЭНЕРГО»

сообщает о продлении сроков открытого тендера по закупке «Программного комплекса отпуска и расчета за электроэнергию с потребителями».

Срок предварительного квалификационного отбора претендентов для участия в тендере продлен до 12.00 25 апреля 2008 года.

Последний срок приема предложений тендерной комиссией продлен до 10.45 30 апреля 2008 года.

Конверты с предложениями будут вскрыты в 11.00 30 апреля 2008 года по следующему адресу: г. Ташкент, тупик Мовароуннахр, дом 4, комн. 18.

Дополнительную информацию и справку о тендере можно получить у секретаря рабочего органа тендерной комиссии по телефонам:

**233-49-16, 236-94-79.**

## Благодарны за поддержку

Гулнозе Умировой, ученице 9-го класса школы № 5 города Ургенча вручена Государственная премия имени Зулфия.

И лауреатом этой престижной награды она стала не случайно: на счету Гулнозы сборник стихов «Она мади», фотоальбом «Самарканд сайкали» в честь 2750-летия Самарканда, ряд публицистических работ, опубликованных в республиканских печатных изданиях, второе место в республиканском смотре-конкурсе «Акчакул илхомлари», который проходил в Бустане (Каракалпакстан).

Мечта одаренной девушки — стать журналистом. — Мы, юноши и девушки, безгранично благодарны Президенту и правительству страны за огромное внимание и поддержку молодежи, стимулирование ее научной и творческой деятельности, — говорит Гулноза.

Фарход МУХАММАДИЕВ,  
наш соб. корр.

## Среди этой рекламы могла бы быть и Ваша!

Наш адрес: г. Ташкент, ул. Матвуччиляр, 32, комната 242.  
Тел.: 236-09-25, 232-10-03.  
E-mail: Xalk\_suzi@rambler.ru

## ОРГАНИЗАЦИЯ ПРЕДЛАГАЕТ ПРЯМЫЕ ПОСТАВКИ НА ВЫГОДНЫХ УСЛОВИЯХ СПЕЦТЕХНИКИ из КНР



- АВТОКРАНЫ
- АВТОГРЕЙДЕРЫ
- БУЛЬДОЗЕРЫ
- САМОСВАЛЫ
- АВТОБУСЫ
- ЭКСКАВАТОРЫ
- ФРОНТАЛЬНЫЕ ПОГРУЗЧИКИ
- ОБОРУДОВАНИЕ

Тел.: (+998-97) 420 00 59, 740 54 00 Факс: (+998-71) 281 50 93 E-mail: asiaenergyinvest@mail.ru



открылся новый рейс Ташкент – ДУБАЙ – Ташкент по пятницам

По направлению Ташкент – СЕУЛ – Ташкент увеличены:

- частота выполнения рейсов – до трех раз в неделю
- норма бесплатного провоза багажа:

первый класс – 60 килограммов;  
бизнес-класс – 45 килограммов;  
экономический класс – 35 килограммов,

а также введены новые условия для участников программы «Uz Air Plus».

Тел. для справок (998 71) 140-02-00. www.uzairways.com

«Узбекистон хаво йуллари» – безопасность, стабильность, комфорт!

## САITME-2008: ИННОВАЦИИ В ТЕКСТИЛЬНОЙ ИНДУСТРИИ

Текстильная отрасль является стратегической для Узбекистана. Это обусловлено не только тем, что наша республика является основным производителем хлопка, но и тем, что в стране имеются условия для рентабельного производства всех видов текстильного сырья. Кроме того, текстильная индустрия остается одной из самых привлекательных отраслей для иностранных инвесторов, что обусловлено стабильной сырьевой базой, недорогими высококвалифицированными трудовыми ресурсами и прежде всего поддержкой и благоприятными либеральными условиями, созданными руководством Узбекистана. Это стабильные правовые рамки для хозяйственной деятельности, упрощение процедур лицензирования, регистрации и сертификации, и, что немаловажно, широкая система различных льгот, привилегий и гарантий для совместных и иностранных предприятий, закрепленных законодательно.

Принимая во внимание тот факт, что вопросы по переоснащению и модернизации производства и установлению партнерских отношений с зарубежными компаниями являются актуальными для основной части предприятий отрасли, важным моментом стало проведение в Узбекистане специализированной выставки текстильного оборудования и технологий.

4-я Центральноазиатская международная выставка текстильного оборудования САITME-2008 пройдет с 16 по 18 апреля в Ташкенте и традиционно соберет компании, которые входят в число лидеров текстильного машиностроения.

САITME играет значимую роль для Центральной Азии в представлении последних достижений технологичес-

кого прогресса в текстильной промышленности. Это сегодня признанный факт. Интерес к выставке проявляют ведущие компании — производители текстильного оборудования и разработчики технологий для текстильной промышленности со всего мира. Благодаря успешному проведению предыдущих выставок участники САITME знают, что посещение этой выставки принесет значительную пользу. Так как здесь их ожидают встречи с разработчиками текстильного оборудования нового поколения, специалисты индустрии смогут получить информацию о новейших технологиях и тенденциях из первых рук.

В работе САITME-2008 примут участие 130 компаний из 18 стран мира. Среди стран-участниц Германия, Тур-

ция, Италия, Франция, Швейцария, Узбекистан, Австрия, Индия, США, Китай, Тайвань, Великобритания, Бельгия, Япония, Республика Корея, Чешская Республика и Россия.

Экспоненты САITME-2008 представят весь спектр текстильного оборудования, технологий и сервиса, начиная от переработки хлопка до выпуска конечной продукции. Так, посетители смогут ознакомиться с новинками подготовительного, прядильного, ткацкого, трикотажного, вязального, носочно-вязального, красильного, отделочного, раскройного, швейного, гладильного и другого оборудования, запасных частей, технологической оснастки и комплектующих, а также будут представлены вспомогательные вещества, смазочные средства и лубриканты, химикаты, краски и красители для текстильного производства. Впервые на выставке будет представлено оборудование для производства шелка — это коконоразматывающие и шелкоткальные машины.

Организаторами выставки текстильной индустрии Центральной Азии выступают Международная выставочная компания ITE Uzbekistan, член UFI и ее партнер — I.T.E. Exhibitions & Conferences Ltd (Великобритания).

Озода БАБАХАНОВА.

**УЗЭКСПО ЦЕНТР**  
Ташкент  
Узбекистан

САITME  
Central Asian International  
Textile Machinery Exhibition

**16-18**  
апреля  
2008

4-я Центральноазиатская международная **ВЫСТАВКА**

## ТЕКСТИЛЬНОЕ ОБОРУДОВАНИЕ

Официальная церемония открытия

16 апреля 2008 в 11:00

Время работы выставки:

16 апреля в 11:30 – 18:00

17 апреля в 10:00 – 18:00

18 апреля в 10:00 – 16:00

Организатор:

ITE UZBEKISTAN

Тел. + (998 71) 113 01 80, факс + (998 71) 252 51 64

E-mail: post@ite-uzbekistan.uz

ufi Member

**ТРЕТЕЙСКИЙ СУД**

ПРИ ТОРГОВО-ПРОМЫШЛЕННОЙ ПАЛАТЕ РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН

**БЫСТРО! ЭКОНОМИЧНО! ПРОФЕССИОНАЛЬНО! НАДЕЖНО!**

- Быстрота разрешения хозяйственного спора (рассмотрение спора только в одной инстанции в возможно короткие сроки);
- экономичность разбирательства (низкие издержки сторон, связанные с разрешением спора);
- профессионализм судей (выбор судьи определяется сторонами из числа наиболее опытных профессионалов);
- мобильность (возможность рассмотрения спора в любом месте на территории Республики Узбекистан);
- окончательность решения Третейского суда (решение не может быть обжаловано по существу спора в государственный суд);
- принудительное исполнение решения Третейского суда, гарантированное законодательством Республики Узбекистан (в порядке, установленном для исполнения решений государственных судов).

Третейский суд при Торгово-промышленной палате Республики Узбекистан

Республика Узбекистан, г. Ташкент, 100047, ул. Бухара, 6.  
Телефон (+998-71) 139-43-29. Факс (+998-71) 132-09-03.  
web-site: www.chamber.uz, e-mail: sud@chamber.uz

**НАЦИОНАЛЬНЫЙ БАНК ВЭД РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН**

объявляет конкурс на поставку запчастей и текущий ремонт автоматики системы кондиционирования воздуха галереи банка, управляемой программным обеспечением «DESIGO INSIGHT» фирмы «Landis&Staeфа».

Коммерческие предложения представлять в запечатанных конвертах в конкурсную комиссию. Все цены указывать в национальной валюте Республики Узбекистан.

Срок подачи коммерческих предложений — 20 дней с момента опубликования настоящего объявления.

Наш адрес: Республика Узбекистан, г. Ташкент, 100029, ул. Буюк Турон, 2, Галерея НБУ.  
Телефон (+998 71) 233-56-74.  
Факс (+998 71) 233-77-65.  
e-mail: QNBU@central.nbu.com

Контактное лицо — Абдюжанов Нематулла Абсаламович.  
Телефон (+998 71) 233-50-61.

**НАЦИОНАЛЬНЫЙ БАНК ВЭД РЕСПУБЛИКИ УЗБЕКИСТАН**

объявляет конкурсные торги (тендер) по объекту

«Замена антистатического напольного покрытия (коврово-релиновых плиток) на офисных этажах центрального офиса НБУ»

по адресу: г. Ташкент, ул. Амира Темура, 101.

Заказчик — Национальный банк ВЭД Республики Узбекистан.

Строительство будет вестись за счет собственных средств Национального банка ВЭД РУ.

Площадь покрытия — 5 567 м<sup>2</sup>.

Контактные телефоны для получения дополнительной информации и представления оферт: 238-56-50, 234-42-73.

Последний срок представления оферт — 15 дней с момента опубликования объявления.

Коллектив компании «Мироб» выражает свои глубокие соболезнования учредителям А. А. Рахимову и Б. А. Рахимову по поводу кончины их отца

**РАХИМОВА Абдулжаббора Вахабовича.**

Центр научно-технических и маркетинговых исследований Узбекского агентства связи и информации выражает свои искренние соболезнования первому заместителю директора Рихис Исаходжаевичу Исаеву в связи со смертью брата

**ИСАХОДЖАЕВА Джаббарходжи Исаходжаевича.**

Национальный центр подготовки специалистов рынка ценных бумаг при ТашГЭУ глубоко скорбит в связи с кончиной начальника отделения магистратуры Андижанского инженерно-экономического института к.э.н., доцента

**САДИКОВА Абдуманопа**

и выражает искренние соболезнования родным и близким покойного.

SONATA

ВЫБЕРИ СВОЙ ПУТЬ

Drive your way

**ГАРАНТИЯ — 2 ГОДА.**

ТОВАР СЕРТИФИЦИРОВАН

**HYUNDAI**

Official Partner

**Tel. 250-11-11**

Организация предлагает  
**АВТОБУСЫ HYUNDAI**



**Aero Town**  
Туристические 38-местные

**County**  
Городские 30-местные

**СО СКЛАДА В ТАШКЕНТЕ**  
Тел.: (998-71) 140-07-21, 140-07-22, 252-28-95.

ТОВАР СЕРТИФИЦИРОВАН

**Республиканский центр DOTS**  
Министерство здравоохранения Республики Узбекистан  
**ОБЪЯВЛЯЕТ КОНКУРСНЫЙ ОТБОР АУДИТОРСКОЙ ОРГАНИЗАЦИИ**

для проведения аудиторской проверки финансово-хозяйственной деятельности Бюро реализации проекта Глобального фонда по борьбе со СПИДом, туберкулезом и малярией (компонент «туберкулез») и его субреципиентов по итогам 2007 года.

Для получения технического задания по проведению аудиторской проверки и по дальнейшим вопросам обращаться по адресу: г. Ташкент, Шайхонтохурский р-н, ул. Ш. Алимова, 1, НИИ фтизиатрии и пульмонологии.  
Тел./факс (+99871) 278-07-30. E-mail: tbinstitut@mail.ru

**“INTEGRAL ASIA”**  
**Компьютеры P4**  
с 17" монитором



от 675 000 сум.  
со склада в Ташкенте.

**Продажа на перечисление И В КРЕДИТ.**

г. Ташкент, ул. Фаргона йули, 13/12,  
тел.: 233-10-46, 120-30-27, 120-30-28,  
факс 120-30-26.

Товар сертифицирован  
e-mail: sale@onlineuz.net,  
www.integr-asia.com

Комплексные решения по автоматизации предприятий  
**АСКОН**  
Современные информационные технологии – эффективный инструмент развития сильной страны

100113, Узбекистан, г. Ташкент, Чиланзарский р-н, 10-й квартал, ул. Малая кольцевая, дом 4, бизнес-центр «O'G'ILYOY SAVDO MARKAZI», 2-й этаж.  
Тел./факс 998 (71) 276-99-60.  
E-mail: tashkent@ascon.ru, web-сервер: http://www.ascon.ru

ИП ООО «АСКОН-Проф»  
Профессиональное программное обеспечение для конструкторов, технологов в машиностроении и проектировщиков в строительстве, расчетные программы для проектирования зданий, сооружений и инженерных сетей.

**КОМПАС-3D** – система трехмерного твердотельного моделирования, позволяет создавать модели изделий и выпустить конструкторскую документацию. Имеет многочисленные библиотеки, справочники и расчетные приложения.

**ВЕРТИКАЛЬ** – автоматизированный инструмент технолога, позволяет проектировать на основе конструкторской документации технологические процессы на различные виды обработки, производит необходимые технологические расчеты, обеспечивает выпуск технологической документации.

**ЛОЦМАН:PLM** – система управления инженерным электронным документооборотом. Создает единое информационное пространство при помощи продуктов АСКОН, обеспечивает накопление конструкторско-технологических данных, организацию централизованного электронного архива и управление изменениями.

**ИЗГОТОВЛИВАЕМ**  
**СТАЛЬНЫЕ РЕЗЕРВУАРЫ**  
от 70 до 1500 м³

для хранения нефтепродуктов, монтаж технологического оборудования, сегментные отводы.

**ПРИБРЕТАЕМ**  
**ТРУБЫ СТАЛЬНЫЕ**  
новые диаметром от 530 до 1420 мм.

Тел.: 281-54-93, 120-78-97.

**Среди этой рекламы могла бы быть и Ваша!**

Наш адрес:  
г. Ташкент, ул. Матбуотчилар, 32, комната 242.  
Тел.: 236-09-25, 232-10-63.  
E-mail: Xalk\_suzi@rambler.ru

**ВНИМАНИЮ СТУДЕНТОВ И ОБЛАДАТЕЛЕЙ ГРАНТОВ НА ОБУЧЕНИЕ В УНИВЕРСИТЕТАХ РОССИИ!**

**АВИАКОМПАНИЯ “ТРАНСАЭРО” ПРЕДЛАГАЕТ ОПТИМАЛЬНЫЕ ТАРИФЫ НА АВИАБИЛЕТЫ ИЗ ТАШКЕНТА И БУХАРЫ В ГОРОДА РОССИИ**

**МОСКВА С-ПЕТЕРБУРГ**  
от 364 EUR (туда и обратно)  
от 295 EUR (туда и обратно)

МЕСТА ОГРАНИЧЕНЫ, ТАРИФЫ УКАЗАНЫ БЕЗ ТАКСЫ И СБОРОВ.

**ТРАНСАЭРО**  
АВИАКОМПАНИЯ  
Ташкент: 233-27-45, Бухара: 383-44-25.  
сертификат аккредитации № 210

**ЗАО «РЕСПУБЛИКАНСКАЯ БИРЖА НЕДВИЖИМОСТИ»**  
приглашает вас на открытые аукционные торги, которые состоятся 12 мая 2008 года в 11.00.

На аукционные торги выставляется двухэтажный дом площадью 800 кв.м, описанный отделом судебных исполнителей Зангиатинского района, согласно исполнительному листу Зангиатинского межрайонного суда по гражданским делам №1-769 от 19.03.2007 года.  
Стартовая стоимость – 57 774 395,1 сума.

Адрес: Ташкентская обл., Зангиатинский р-н, ул. Х. Алимджана, 3-й пр., дом 3.

**КИТАЙСКИЙ ЦЕНТР ПО ОПТОВОЙ ПРОДАЖЕ СТРОЙМАТЕРИАЛОВ И МЕБЕЛИ**

ПРИГЛАШАЕТ НА РАБОТУ СЛЕДУЮЩИХ СПЕЦИАЛИСТОВ С ОПЫТОМ РАБОТЫ НЕ МЕНЕЕ 1 ГОДА:

- ПОМОЩНИК УПРАВЛЯЮЩЕГО ПО ПРОДАЖЕ (со знанием специфики стройматериалов).
- МЕНЕДЖЕР ПО ПРОДАЖЕ (с опытом работы не менее 1 года, со знанием специфики стройматериалов и английского языка).
- КАССИР.
- БУХГАЛТЕР (с опытом работы не менее 5 лет).
- СПЕЦИАЛИСТ ПО ЛОГИСТИКЕ И ТАМОЖЕННОМУ СЕРВИСУ.
- ПЕРЕВОДЧИК (со знанием китайского языка и специфики стройматериалов).
- СЕКРЕТАРЬ (со знанием русского и английского языков).

Адрес: г. Ташкент, ул. Беруни, 41.  
Контактные телефоны: + 99871 227-10-25, 227-10-98.

**Кредитный союз «АКТИВ-INVEST»**

приглашает стать членом кредитного союза всего за 5 000 сумов и получить возможность:

- Вкладывать денежные средства под выгодные проценты.
- Получать кредиты.

Тел.: 234-94-38, 234-73-99.

**AGATA IMPEX LTD**  
ОФИЦИАЛЬНЫЙ ДИСТРИБЬЮТОР TOSHIBA В УЗБЕКИСТАНЕ  
**TOSHIBA**  
Leading Innovation )))

**НОУТБУКИ**

Portege модель R500-10J вес всего 979 гр.

Satellite для дома и офиса L30-113, L40-130, A100, A200, P100, U300

Tegra корпоративное решение AB-103, AB-104, AB-185

Гарантия 2-3 года  
Сертифицированное Лицензионное ПО  
Товар сертифицирован

НАШИ ДИЛЕРЫ:  
г. Ташкент, ул. Шахрисабзская, Ц-1 "Б" 233 05 00  
www.agatagroup.com  
факс 236 79 02

ООО «MEMORY Technology Central Asia»  
г. Ташкент, пр-кт А. Темура, д.б. ком. 729  
233 54 66  
232 24 47

«USSD-портал» – проще не бывает!



**NEW!** Больше не нужно помнить все USSD-команды, достаточно запомнить только одну – \*111#

Наберите \*111# и выберите в меню нужный пункт. Вы можете получать необходимую информацию и управлять дополнительными услугами.

**Легко запомнить и легко управлять!**

МТС

**Народное слово**  
Халқ сўзи

**УЧРЕДИТЕЛИ:**  
Кенгаш Законодательной палаты Олий Мажлиса Республики Узбекистан,  
Кенгаш Сената Олий Мажлиса Республики Узбекистан  
и Кабинет Министров Республики Узбекистан

**Главный редактор Уткир РАХМАТОВ**

Газета зарегистрирована в Узбекском агентстве по печати и информации. Регистрационный № 0002 от 15 января 2008 года.  
Индекс 166. Заказ Г-327.  
Объем 2 печ. л. Тираж 12 099. Способ печати офсетный. Формат А-2.

Газета сверстана оператором ЭВМ И. ЛАРИОНОВЫМ.  
Итог по УзА: 22.35 Подписано в 23.00

**Отделы редакции:**  
Общественно-политической жизни – 236-29-89  
Экономики – 233-48-04  
Международной жизни, новостей и спорта – 233-95-01  
Науки, образования и здравоохранения – 233-67-55  
Культуры, духовности и просвещения – 233-67-55  
Обращений и связей с общественностью – 233-78-92  
Секретариат – 233-28-49  
Рекламы – 236-09-25

Редакция рукописи не рецензирует и не возвращает. За достоверность рекламных материалов редакция ответственности не несет.  
\* Адрес: 100000, Ташкент, ГСП, ул. Матбуотчилар, 32.  
Адрес в Интернете: Http: Narodnoeslovo.uz  
E-mail: info@narodnoeslovo.uz

Дежурный редактор П. ДЮГАЙ  
Дежурный И. СЕРЫХ  
Старший корректор Г. ИВАНУШКИНА